

Our Lady of the Mountains

Roman Catholic Church in Jackson, WY



**Our Lord Jesus Christ,
King of the Universe**



**Nuestro Señor Jesucristo,
Rey Del Universo**

Novembre 24, 2024

24 de Noviembre, 2024

MASS INTENTIONS

| | |
|---|---|
| Saturday, November 23 | |
| 8:00 a.m. | Rosemary & William Griffin + |
| 5:30 p.m. | Holy Souls in Purgatory + |
| Sunday, November 24 | |
| 8:00 a.m. | OLM parishioners and Visitors |
| 10:00 a.m. | Beverly Hoffman + |
| 12:00 p.m. (Spanish) | Todas las benditas almas del purgatorio+ |
| 5:00 p.m. (Teen Mass) | For our Youth |
| Monday, November 25 | |
| 8:00 a.m. | Hedy Boelte |
| Tuesday, November 26 | |
| 8:00 a.m. | Kevin & Jeanne Long |
| Wednesday, November 27 | |
| 8:00 a.m. | Karen Walker |
| Thursday, November 28 (Thanksgiving) | |
| 10:00 a.m. | Karen Walker |
| 12:00 p.m. (Spanish) | Holy Souls in Purgatory + |
| Friday, November 29 | |
| 8:00 a.m. | Barbara McPeak |
| 7:00 p.m. (Spanish) | Todas las benditas almas del purgatorio + |
| Saturday, November 30 | |
| 8:00 a.m. | Andria Clancy |
| 5:30 p.m. | Norina Sheilds + |
| Sunday, December 1 | |
| 8:00 a.m. | OLM parishioners and Visitors |
| 10:00 a.m. | Special Intention |
| 12:00 p.m. (Spanish) | Divino Providencia |
| 5:00p.m. (Teen Mass) | For our Youth |

Mass Intentions and Prayer List: If you would like to add someone to the prayer list or have a Mass offered for a specific intention, contact the parish office. If you would like a Mass offered on a specific date, contact the parish office at least six months prior to that date.



Homebound Ministry



To all parishioners: If you are homebound and would like to receive the sacraments or a visit from a priest, or if you are aware of someone who needs a check-in, please contact the office. Para todos los feligreses: Si está confinado en su hogar y le gustaría recibir los sacramentos o la visita de un sacerdote, o si sabe que alguien necesita registrarse, comuníquese con la oficina.



Prayer

For the Living

Please pray for yourself, your neighbor, a loved one who may be struggling or rejoicing in the journey we call life.

Healing Intentions

James De Temple, Anna Nolan, Sadhbh Sive Weiman, Noah Griffith, Trevor Wilson, Special Intention, Kai Mason, Michael Azapour

Souls of the Departed

Roseanne Brandau

Sacrament of the Sick

First Friday of the month, After 8AM Mass & 7PM Spanish Mass

November 30 – December 1

Lectors:

5:30 pm: Bill Maloney

8:00 am: Shane Gray & Nancy Palomba

10:00am: Barbara McPeak



Eucharistic Ministers:

5:30 pm: Bill Stangl & David Pfeifer

8:00 am: Carmel Tice & Deann Derrico

10:00am: Ramon Garcia, Vandy Walker, Mary Kay Turner, Tote Turner

12:00 pm: Margarito Ramos, Pablo Arellano, Alicia Aguilar, Victor Tzompa, Anayeli Sanchez, Dario, Viridiana Moreno



| | | | | |
|---|-----------------------------|------------|----------------------------|-----------|
| Collection Information for October | Current Month Collected | \$ 55,412 | Current Month Budgeted | \$56,750 |
| | Current Month YTD Collected | \$ 255,533 | Current Month YTD Budgeted | \$227,000 |

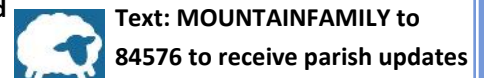
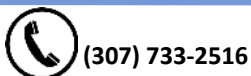


Online Giving

TEXT-TO-GIVE

Text amount to: (307) 317-5554

Giving online is an option! Please visit our website and click on the "online giving" link at the bottom of the homepage. Your contributions are greatly appreciated.



Doers of the Word Sunday, November 24, Christ the King "I pledge allegiance to..."

It's 1925. Pope Pius XI is sitting in the Vatican, and he is worried. Mussolini is parading around Italy with arrogance. A man named Hitler in Germany has just been released from jail and his Nazi party is gaining strength. People everywhere seem to be losing faith and perspective. The pope feels he must come up with some sign, some symbol, to remind people what life is about and to whom they truly belong.

He finally hits on a popular symbolic term: King. There were kings of the past and present and mythical kings. So the concept "king" had a lot going for it, and so in 1925, as a reminder to whom we should pay our respect, whose command we should follow, the pope instituted the feast of Christ the King: King of our hearts, our souls, our lives. It was meant to get our priorities straight, to remind us of the ultimate object of our allegiance.

This is the feast of Christ the King that we are celebrating today. It has nothing to do with crowns, places, or robes, concepts foreign to us Americans. Rather, it has to do with the basic question: to whom or to what do we give our allegiance? This is a basic question. It deals with how we, on the everyday level, act or should act. It deals with the daily decisions we make when we leave here, decisions that reveal the allegiance we have.

Fast forward. A practical example of allegiance. Oct. 2, 2006. West Nickel Mines School in Lancaster, Pennsylvania. Ten young Amish girls were shot. But revenge and counter violence did not rule here. What did the Amish do? They forgave the man! Not only did they forgive him, but they brought food to his wife and children who lived not far from the school.

Could we reach that level of faith the Amish did, these very same people who have also asked that some of the money that has been raised for their grieving families be given to the family of the man who killed and wounded their daughters? Would we, could we do that?

Well, the Amish are different, aren't they? They live apart from us, living a life they feel God wants them to live. They take King Jesus as his word when he says we should forgive our enemies and did so as he reigned from the cross. They do not actively try to convert anyone, believing their lives are testimony enough. I think they proved that. They accept a core set of rules. They are people of peace. They forgive their enemies because they believe they cannot enter heaven if they hate anyone. For them, the matter is simple: Christ the King has spoken.

Today on the feast let us collectively pray for the courage to add our names to these faithful followers of Christ the King.

Hacedores de la Palabra Domingo 24 de noviembre, Cristo Rey "Prometo lealtad a..."

Es 1925. El Papa Pío XI está sentado en el Vaticano y está preocupado. Mussolini desfila por Italia con arrogancia. Un hombre llamado Hitler en Alemania acaba de salir de la cárcel y su partido nazi está ganando fuerza. La gente en todas partes parece estar perdiendo la fe y la perspectiva. El Papa siente que debe idear algún signo, algún símbolo, para recordarle a la gente qué es la vida y a quién pertenecen realmente.

Finalmente da con un término simbólico popular: Rey. Hubo reyes del pasado y del presente y reyes míticos. Así que el concepto de "rey" tenía mucho que ofrecer, y por eso en 1925, como recordatorio de a quién debemos presentar nuestro respeto, a quién debemos seguir, el Papa instituyó la fiesta de Cristo Rey: Rey de nuestros corazones, nuestras almas, nuestras vidas. Su objetivo era aclarar nuestras prioridades, recordarnos el objeto último de nuestra lealtad.

Esta es la fiesta de Cristo Rey que celebramos hoy. No tiene nada que ver con coronas, lugares o túnicas, conceptos ajenos a nosotros los estadounidenses. Más bien, tiene que ver con la pregunta básica: ¿a quién o a qué le damos nuestra lealtad? Esta es una pregunta básica. Se trata de cómo nosotros, en el nivel cotidiano, actuamos o deberíamos actuar. Se trata de las decisiones diarias que tomamos cuando salimos de aquí, decisiones que revelan la lealtad que tenemos.

Avance rápido. Un ejemplo práctico de lealtad. 2 de octubre de 2006. Escuela West Nickel Mines en Lancaster, Pensilvania. Diez jóvenes amish recibieron disparos. Pero aquí no prevalecieron la venganza y la contraviolencia. ¿Qué hicieron los amish? ¡Perdonaron al hombre! No sólo lo perdonaron, sino que también llevaron comida a su esposa e hijos que vivían no lejos de la escuela.

¿Podríamos alcanzar el nivel de fe que alcanzaron los Amish, estas mismas personas que también pidieron que parte del dinero recaudado para sus afligidas familias se entregue a la familia del hombre que mató e hirió a sus hijas? ¿Podríamos, podríamos hacer eso?

Bueno, los Amish son diferentes, ¿no? Viven separados de nosotros, viviendo una vida que sienten que Dios quiere que vivan. Toman al Rey Jesús como su palabra cuando dice que debemos perdonar a nuestros enemigos y lo hicieron mientras él reinó desde la cruz. No intentan activamente convertir a nadie, creyendo que sus vidas son testimonio suficiente. Creo que lo demostraron. Aceptan un conjunto básico de reglas. Son gente de paz. Perdonan a sus enemigos porque creen que no pueden entrar al cielo si odian a alguien. Para ellos, la cuestión es sencilla: Cristo Rey ha hablado.

Hoy, en la fiesta, oremos colectivamente por el valor de agregar nuestros nombres a los de estos fieles seguidores de Cristo Rey.



Thanksgiving is celebrated as a national holiday primarily in the U.S. and Canada (in Canada, it is celebrated in October) two former British colonies. Thanksgiving in the U.S. is usually traced to 1621 when a pilgrim leader, William Bradford, proclaimed a day of feasting to commemorate the first harvest. As the colonies grew more prosperous, the people forgot all about thanksgiving and the meaning it held for their ancestors. As a result, for generations thanksgiving was celebrated sporadically if at all, with no set date.

Then in 1822 Sarah Hale, a young widow from New Hampshire decided to revive this important celebration. Sarah, a mother of five children and an editor of a women's magazine, began a 40-year campaign of writing editorials and letters to governors and presidents to get thanksgiving officially recognized as a national holiday. Three presidents turned her down. Her obsession became a reality, however. In 1863, President Abraham Lincoln proclaimed the last Thursday in November as an annual celebration of thanksgiving.

What is interesting is that of all the presidents it should have been Lincoln who responded to Sarah's request. His own life was at a very low ebb at the time. The country was literally falling apart, and Lincoln's political future looked bleak. Many of the members of his own cabinet openly despised him. His wife had been investigated as a possible traitor. In the face of such personal and national circumstances, Lincoln's Call for a day of prayer would have made sense. But thanksgiving? At a time like that? What was he thinking of?

Anyway, he did establish the day, and we are here to give thanks. Giving thanks reminds us how blessed we are. Are we in the mindset of Lincoln? How can we give thanks with all that's going on in our country, world, Church?

Friends, these are difficult times. But there are reasons to give thanks. For all of our troubles, we are still blessed in many ways compared to the rest of the world. Also, we have countless, selfless, quiet, taken-for-granted heroes who, day in and day out, tirelessly shape our faith, rekindle our hope, and show us how to love. They are our promise of a better future. Can we be?

For these admirable riches, O God, we do give thanks... as we see them in our own faith community of OLM!

UNA REFLEXIÓN DE ACCIÓN DE GRACIAS ¡Gracias, Sarah Hale!

El Día de Acción de Gracias se celebra como fiesta nacional principalmente en Estados Unidos y Canadá (en Canadá se celebra en octubre), dos antiguas colonias británicas. El Día de Acción de Gracias en los Estados Unidos generalmente se remonta a 1621, cuando un líder de peregrinos, William Bradford, proclamó un día de banquete para conmemorar la primera cosecha. A medida que las colonias se hicieron más prósperas, la gente se olvidó por completo de la acción de gracias y del significado que tenía para sus antepasados. Como resultado, durante generaciones la acción de gracias se celebró esporádicamente, si es que se celebraba, sin fecha fija.

Luego, en 1822, Sarah Hale, una joven viuda de New Hampshire, decidió revivir esta importante celebración. Sarah, madre de cinco hijos y editora de una revista femenina, comenzó una campaña de 40 años escribiendo editoriales y cartas a gobernadores y presidentes para que el Día de Acción de Gracias fuera reconocido oficialmente como fiesta nacional. Tres presidentes la rechazaron. Sin embargo, su obsesión se hizo realidad. En 1863, el presidente Abraham Lincoln proclamó el último jueves de noviembre como celebración anual de acción de gracias.

Lo interesante es que de todos los presidentes debería haber sido Lincoln quien respondiera a la petición de Sarah. Su propia vida estaba en un momento muy bajo en ese momento. El país literalmente se estaba desmoronando y el futuro político de Lincoln parecía sombrío. Muchos de los miembros de su propio gabinete lo despreciaban abiertamente. Su esposa había sido investigada como posible traidora. Ante tales circunstancias personales y nacionales, el llamado de Lincoln a un día de oración habría tenido sentido. ¿Pero acción de gracias? ¿En un momento así? ¿En qué estaba pensando?

De todos modos, él sí estableció el día y estamos aquí para darle las gracias. Dar gracias nos recuerda lo bendecidos que somos. ¿Estamos en la mentalidad de Lincoln? ¿Cómo podemos dar gracias con todo lo que está pasando en nuestro país, mundo, Iglesia?

Amigos, estos son tiempos difíciles. Pero hay motivos para dar gracias. A pesar de todos nuestros problemas, todavía somos bendecidos en muchos sentidos en comparación con el resto del mundo. Además, tenemos innumerables héroes, desinteresados, silenciosos y que se dan por sentados, que, día tras día, incansablemente moldean nuestra fe, reavivan nuestra esperanza y nos muestran cómo amar. Son nuestra promesa de un futuro mejor. ¿Podemos serlo?

Por estas admirables riquezas, oh Dios, te damos gracias... ¡tal como las vemos en nuestra propia comunidad de fe de OLM!

**“Sing to the Lord with
thanksgiving.”**

Psalm 147:7

Knights Donate Coats for Kids

The Knights of Columbus Council from Our Lady of the Mountains recently donated winter coats to students in the Teton County School District. Knights Tom Botts and Ken Mahood delivered 48 new coats to School District Program Manager MacKenzie Moore through the nationwide Knights of Columbus program called Coats for Kids. The coats will be distributed to kids in need from toddlers through 7th grade.



Los Caballeros donan abrigos para niños

El Consejo de Caballeros de Colón de Nuestra Señora de las Montañas recientemente donó abrigos de invierno a estudiantes del Distrito Escolar del Condado de Teton. Los Caballeros Tom Botts y Ken Mahood entregaron 48 abrigos nuevos al Gerente de Programa del Distrito Escolar MacKenzie Moore a través del programa nacional de Caballeros de Colón llamado Abrigos para Niños. Los abrigos se distribuirán a niños necesitados desde niños pequeños hasta séptimo grado.

Thanksgiving Lunch

We are so grateful to everyone who was able to join us at our annual Thanksgiving Lunch! We appreciate all of our volunteers for the time and thought that was put into this lunch. A special thank you for our Hearts for the Hungry cook, Isabel. Without her this would not be possible and we thank her for making this delicious and detailed meal!

Almuerzo de acción de gracias

¡Estamos muy agradecidos con todos los que nos acompañaron en nuestro almuerzo anual de Acción de Gracias! Agradecemos a todos nuestros voluntarios por el tiempo y la reflexión que dedicaron a este almuerzo. Un agradecimiento especial para nuestra cocinera de Hearts for the Hungry, Isabel. ¡Sin ella esto no sería posible y le agradeceremos por preparar esta deliciosa y detallada comida!



Attention: Parish Survey!

Our Lady of the Mountains is updating Parish records. We are asking families and individuals to register with the Parish through the following survey. If you are already registered, we are asking you to verify and update your information. We have 1600 families registered but many emails, letters or phone calls are undeliverable. The survey is in Spanish and English. Your information will not be sold. This will not increase the correspondence from the Clergy, but will ensure that the information that is delivered actually arrives to the recipient. If you prefer to do this hard-copy, please come see us in the office and we will fill it out with you. Thank you for your assistance and participation.

Atención: ¡Encuesta Parroquial!

Nuestra Señora de las Montañas se encuentra actualizando los registros Parroquiales. Estamos pidiendo a las familias e individuos que se registren en la Parroquia a través de la siguiente encuesta. Si ya está registrado, le pedimos que verifique y actualice su información. Tenemos 1600 familias registradas, pero muchos correos electrónicos, cartas o llamadas telefónicas no se pueden entregar. La encuesta está en español e inglés. Su información no será vendida. Esto no aumentará la correspondencia del Clero, pero asegurará que la información que se entrega llegue realmente al destinatario. Si prefiere hacer esta copia impresa, visítenos en la oficina y la completaremos con usted. Gracias por su ayuda y participación.



English OLM Survey



Spanish OLM Survey



Stock it up food drive (Jackson Cupboard)

We are teaming up with the Jackson Cupboard for their annual food drive! All participating organizations are asked to focus on one certain food item, our item is **cane white sugar**. We are asking our OLM parishioners to help us gather as many 1lbs or 2lbs bags of sugar as we can, so they can be donated to the cupboard. Please bring you donations to the parish office. We will be taking donations until December 18th. For every pound of food we donate, Stock Up Foods will donate \$1 for every pound to the Jackson cupboard!



Abastecerse de colecta de alimentos (Alacena Jackson)

¡Nos estamos asociando con Jackson Cupboard para su colecta anual de alimentos! Se pide a todas las organizaciones participantes que se centren en un determinado alimento: nuestro producto es el **azúcar blanca de caña**. Estamos pidiendo a nuestros feligreses de OLM que nos ayuden a recolectar tantas bolsas de azúcar de 1 libra o 2 libras como podamos, para que puedan ser donadas a la alacena. Por favor traiga sus donaciones a la oficina parroquial. Estaremos aceptando donaciones hasta el 18 de diciembre. ¡Por cada libra de comida que donemos, Stock Up Foods donará \$1 por cada libra al armario de Jackson!

New Ministry: Social Media and Marketing!

We would like to begin a new ministry here at Our Lady of the Mountains! Let's call it "Social Media and Marketing". Members of this ministry team would post updated information on Facebook, Twitter, Instagram, etc., on behalf of the parish. They will also help us keep the new parish website up to date, as well as help with the "information monitor screen" in the Gathering Area. Maybe even help us keep our parish calendar up to date.

We need folks who are English speakers, and we need folks who are Spanish speakers (you don't have to be bilingual). If you use any kind of social media already, you probably already know what to do! If you're really interested in helping us evangelize in this way, this is a ministry for you!

Any parishioner who might be interested in this new ministry should contact the parish office or Deacon Doug or Father Phil.



Nuevo Ministerio: ¡Redes Sociales y Marketing!

¡Nos gustaría comenzar un nuevo ministerio aquí en Nuestra Señora de las Montañas! Llamémoslo "Redes sociales y marketing". Los miembros de este equipo ministerial publicarían información actualizada en Facebook, Twitter, Instagram, etc., en nombre de la parroquia. También nos ayudarán a mantener actualizado el nuevo sitio web de la parroquia, así como también nos ayudarán con la "pantalla del monitor de información" en el Área de reunión. Tal vez incluso nos ayude a mantener actualizado nuestro calendario parroquial.

Necesitamos personas que hablen inglés y necesitamos personas que hablen español (no es necesario ser bilingüe). Si ya utilizas algún tipo de red social, ¡probablemente ya sepas qué hacer! Si realmente estás interesado en ayudarnos a evangelizar de esta manera, ¡este es un ministerio para ti!

Cualquier feligrés que pueda estar interesado en este nuevo ministerio debe comunicarse con la oficina parroquial o con el diácono Doug o el padre Phil.

Holy Family Christmas Bazaar

Holy Family Catholic Church in Thayne is having their Christmas Bazaar on **December 7th, 2024 from 9:00am-3:00pm**. They will have an array of gifts, food, crafts, baked goods and more! Don't miss out, and check it out! 78 Friesian Circle Thayne Wyoming.

Bazar de Navidad de la Sagrada Familia

La Iglesia Católica de la Sagrada Familia en Thayne celebrará su bazar de Navidad el **7 de diciembre de 2024 de 9:00 a. m. a 3:00 p. m.** ¡Tendrán una variedad de regalos, comida, artesanías, productos horneados y más! ¡No te lo pierdas y compruébalo!
78 Círculo frisón Thayne Wyoming.



One 22 Holiday Gift Drive

This holiday season, join us in **spreading joy** throughout the community. We're partnering with One22 Resource Center's [Holiday Gift Drive](#) to help more than 400 community members who need assistance with holiday gifts – working families, seniors on a fixed income, adults with disabilities, youth in residential care. **One22 has made it simpler for donors with any budget to participate this year, and we know our parish will maintain our tradition of generously supporting this project!** The wish lists have been combined onto (very large!) registries at Amazon.com and Target.com. Donors will access those registries through one22jh.org/holiday-gift-drive and purchase as many items as their budget allows, shipping them directly to One22 (180 S Willow Street, #1232, Jackson 83001) or delivering them December 9 or 10 to One22's office at 180 S Willow Street. One22 staff and volunteers will sort and wrap the gifts.

Colecta de regalos navideños One 22

Esta temporada de fin de año, ayúdanos a **repartir alegría en nuestra comunidad**. En colaboración con la [Campaña de acopio de regalos de Navidad](#) del Centro de Recursos One22, buscamos ayudar a adquirir obsequios para cerca de 400 individuos en la comunidad que carecen de los recursos para obtenerlos - familias, adultos mayores con ingresos fijos, adultos con discapacidades y jóvenes que actualmente reciben servicios de atención residencial. **Este año, One22 ha simplificado su sistema, facilitando la participación de donantes con cualquier presupuesto y tenemos la certeza de que nuestra parroquia ¡preservará la tradición de apoyar generosamente este proyecto!** Las listas de regalos fueron agregadas a dos (¡enormes!) mesas de regalos de Amazon y Target. Los donantes podrán consultar las mesas de regalos (<https://one22jh.org/es/regalos-de-navidad/>), elegir los regalos que su presupuesto les permita adquirir y, posteriormente, escoger enviarlos directamente a One22 (180 S Willow St #1232, Jackson 83001) o entregarlos en la oficina de One22 (180 S Willow St), el 9 o 10 de diciembre. El personal y los voluntarios de One22 se encargarán de clasificar y envolver todos los regalos.



December 29-Holy Family Sunday

We would like to invite everybody (Grandparents, Parents, Children and Grandchildren) to attend the Holy Family Sunday Mass on December 29th. There will be a "Special Prayer Blessing" to all Families and "Sprinkling of Holy Water" before the end of every Mass. See you then!

29 de diciembre-Domingo de la Sagrada Familia

Nos gustaría invitar a todos (abuelos, padres, hijos y nietos) a asistir a la Misa dominical de la Sagrada Familia el 29 de Diciembre. Habrá una "Bendición de oración especial" para todas las familias y una "aspersión de agua bendita" antes del final de cada Misa. Ver ¡tú entonces!



Closed for Thanksgiving

We will be closing mid day on Wednesday November 27 and closed Thursday and Friday for Thanksgiving. All OLM clergy and staff would like to wish you a very Happy Thanksgiving! On Thanksgiving day we will have Mass at 10:00am in English and 12:00pm in Spanish.

Cerrado por Acción de Gracias

Cerraremos al mediodía el miércoles 27 de noviembre y cerraremos el jueves y viernes por el Día de Acción de Gracias. ¡Todo el clero y el personal de OLM desean desearles un muy feliz Día de Acción de Gracias! El día de Acción de Gracias tendremos misa a las 10:00 a. m. en inglés y a las 12:00 p. m. en español.



New Petrified Wood Cross

We have a wonderful new cross hanging on the wall to the left of the altar (behind the Table of Remembrance). The stones in the cross are Wyoming petrified wood. They were collected, assembled, and finished by parishioner, Sal Rodriguez. The cross will be blessed this Sunday at the 10 am, Our Lord Jesus - King of the Universe Mass. Take a minute to appreciate these beautiful, once-living stones. We are the living stones that form the Church, founded upon Jesus and the Apostles. Sal, thanks for your gift for our house of God!

Cruz de Madera Petrificada Nueva

Tenemos una maravillosa cruz nueva colgada en la pared a la izquierda del altar (detrás de la Mesa del Recuerdo). Las piedras de la cruz son madera petrificada de Wyoming. Fueron recolectados, ensamblados y terminados por el feligrés Sal Rodríguez. La cruz será bendecida este domingo a las 10 am, Misa de Nuestro Señor Jesús - Rey del Universo. Tómame un minuto para apreciar estas hermosas piedras que alguna vez estuvieron vivas. Somos las piedras vivas que forman la Iglesia, fundada sobre Jesús y los Apóstoles. Sal, ¡gracias por tu regalo para nuestra casa de Dios!



OLM parishioners volunteering at Good Samaritan

Some fellow OLM parishioners volunteered this past Monday cooking a meal at the Good Samaritan Mission! Luca & Jack Thomas, Camille Thomas, Patti Drui, Erin Sullivan & Bridger, Karen Karen & Aaron from the Good Samaritan Mission.

Feligreses de OLM trabajando como voluntarios en Good Samaritan

¡Algunos feligreses de OLM se ofrecieron como voluntarios el lunes pasado cocinando una comida en la Misión del Buen Samaritano! Luca y Jack Thomas, Camille Thomas, Patti Drui, Erin Sullivan y Bridger, Karen Karen y Aaron de la Misión del Buen Samaritano.



Dinners for Good Samaritan Mission

Our Next evening preparing and serving dinner at Good Samaritan Mission is Monday, December 9 from 4:45-6:30 pm. We are in need of 4 individuals, groups, or families to help prepare dinner for 30-35 people. This is a meaningful experience during the Advent Season ! Last month's volunteers remarked, "It made me realize how blessed I am " and "It was really an incredible experience... The residents were incredibly grateful." Please contact Shannon Spencer for more information and to sign up. Shannonspencer@gmail.com

Cenas para la Misión del Buen Samaritano

Nuestra próxima noche preparando y sirviendo la cena en Good Samaritan Mission es el lunes 9 de diciembre de 4:45 p.m. a 6:30 p.m. Necesitamos 4 personas, grupos o familias para ayudar a preparar la cena para 30-35 personas. ¡Esta es una experiencia significativa durante la temporada de Adviento! Los voluntarios del mes pasado comentaron: "Me hizo darme cuenta de lo bendecido que soy" y "Fue realmente una experiencia increíble... Los residentes estaban increíblemente agradecidos". Comuníquese con Shannon Spencer para obtener más información y registrarse. Shannonspencer@gmail.com



Comunidad Latina

Ten a la imagen de Nuestra Virgencita de Guadalupe en casa!

Seguimos invitando a la comunidad a que se anote para llevar la imagen de Nuestra Virgen de Guadalupe y hacer el rosario todos los días en casa. Los interesados, por favor anotarse con Maria Felix Leon.



Rosario de la Divina Misericordia

Estaremos rezando el Rosario de la Divina Misericordia todos los viernes a las 3pm. Los que tengan la disponibilidad de acompañarnos y gusten asistir son bienvenidos

Divine Mercy Rosary

We will be praying the Divine Mercy Rosary every Friday at 3pm. Those who have the availability to join us and like to attend are welcome . **Will be lead in Spanish**



Rosario a Nuestra Madre Maria

Invitamos a todos a participar a rezar el rosario a nuestra Madre Maria, todos los domingos antes de la misa de la 12:00 PM para los que gusten participar. Nos encantaria tener su participacion.

Rosary to Our Mother Mary

We invite everyone to participate in praying the rosary to our Mother Mary, every Sunday before the 12:00 PM mass for those who like to participate. We would love to have your participation.



Lideres de Ministerios

Brenda Martinez - Coordinadora del Ministerio Hispano/Coordinadora del Coro/Representante de los Latinos = Hablen con Brenda si tienen sugerencias, ideas y comentarios sobre el Ministerio Hispano o si quieren ser parte del Coro Latino.

Paola Montiel - Líder de Liturgia = Se encarga de la liturgia durante la Santa Misa. Lectura, monaguillos, sacristanes, servidores de la Eucaristía, hospitalidad, y ofrendas.

Maria Felix Leon - Líder de Oración = Se encarga de todo lo que tiene que ver con la oración DENTRO de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

Alicia Aguilar - Líder de Evangelización = Se encarga de todo lo que tiene ver con oración FUERA de la Iglesia, incluyendo los Rosarios.

Beatriz Cabrera - Líder de Formación de Fe = Se encarga de las clases de bautizos y presentaciones. Ayuda con la comunicación entre hispanos y anglos para primeras comuniones y confirmaciones.

Viridiana Moreno - Líder de Pastoral Juvenil = Se encarga de las clases para quinceañeras y actividades para jóvenes.

Rosalba Vazquez y Juan Jimenez - Líderes de Pastoral Matrimonial = Se encargan de ayudar al Padre Felipe con clases para parejas que quieren recibir el Sacramento del Matrimonio.





Knights of Columbus®

Charity, Unity, Fraternity, & Patriotism
Knights put faith into action for our parish & community

For information on becoming a Knight call or text
Tom Botts 832-610-0023

Coffee and Donuts!

Please join us for coffee and donuts every Sunday after the 10am Mass. If you are interested in helping or being part of our coffee and donuts ministry, please contact the parish office. No coffee & donuts these dates Dec 1, Dec 15, Dec 22, Dec 29



¡Café y donas!

Únase a nosotros para tomar café y donas todos los domingos después de la misa de las 10 a. m. Si está interesado en ayudar o ser parte de nuestro ministerio de café y donas, comuníquese con la oficina.

No hay café ni donas en estas fechas 1 de diciembre, 15 de diciembre, 22 de diciembre, 29 de diciembre

OLM Music Schedule

| Saturday | 5:30 PM | Sunday | 8:00 AM | 10:00 AM | 12:00 PM |
|--------------|-----------------|---------------|-----------|----------|---------------|
| November 23 | Luke & Ensemble | November 24 | A Capella | Botts | Spanish Choir |
| Saturday | 5:30 PM | Sunday | 8:00 AM | 10:00 AM | 12:00 PM |
| November 28 | 10:00 AM | 12:00 PM | | | |
| Thanksgiving | Mates | Spanish Choir | | | |
| November 30 | Luke & Ensemble | December 1 | A Capella | Holland | Spanish Choir |



Church Information

Informacion de la Iglesia

OLM Staff

Fr. Philip J. Vanderlin-Parochial Administrator, OSB (Bilingual)
 Fr. Edwin Laude-Parochial Vicar
 Fr. Diego Fernando Lopez Barrera- Parochial Vicar

Deacon Doug Vlcek- Parochial Assistant
 Deacon Matthew Ostdiek- Permanent Deacon
 Lizzet Garcia-Business Manager (Bilingual)
 Daniela Tzompa- Administrative Specialist (Bilingual)
 Huck Henneberry - Maintenance/Safety
 Isabel Navarrete - Hearts for the Hungry Chef (Bilingual)
 Brenda Martinez- Faith Formation Administrative Assistant (Bilingual)

Mary Martin - Music Coordinador
 Madeline Donovan - JCCW
 Tom Botts - Grand Knight K of C
 Mary Cernicek - Parish Council Chairperson
 Tom Botts - Finance Council Chairperson

Hearts for the Hungry

Corazones para los Hambrientos

Lunch: Monday-Friday
12:00pm- 1:00pm

Hot FREE Community meal
for you and your family!

Interested in volunteering?
Contact Isabel at
isabelnolm@gmail.com



Hearts for the Hungry

Almuerzo: Lunes a Viernes
12:00pm- 1:00pm

Comida caliente
GRATIS para usted y su
familia!

Interesado en ser
voluntario? Póngase en
contacto con Isabel en
isabelnolm@gmail.com

Volunteer For Hearts of the Hungry

If you would like to volunteer for Our Hearts for the Hungry lunch program but can't be here during that time, you can participate by bringing in baked goods that can be handed out during lunch. Calling in your to-go orders before lunch is highly encouraged.

Voluntario para Corazones de los Hambrientos

Si desea ser voluntario para el programa de almuerzo Our Hearts for the Hungry pero no puede estar aquí durante ese tiempo, puede participar trayendo productos horneados que se pueden repartir durante el almuerzo. Se recomienda encarecidamente llamar para hacer sus pedidos para llevar antes del almuerzo.

OUR LADY OF THE MOUNTAINS MASS SCHEDULE

Sunday Mass:

Saturday: 5:30 p.m.
 Sunday: 8:00 a.m., 10:00 a.m., and
 12:00 p.m. Spanish
 5:00 p.m. Teen Mass
CSH CLOSED until June 2025

Daily Mass:

Monday: 8:00 a.m.
 Tuesday: 8:00 a.m.
 Wednesday: 8:00 a.m.
 Thursday: 8:00 a.m. and 5:30 p.m.
 Friday: 8:00 a.m. and 7:00 p.m. Spanish
 Saturday: 8:00 a.m.

MORNING PRAYER

Monday-Saturday: 7:45 a.m.

ROSARY Monday- Wednesday and Friday: 8:30 a.m.
 (after morning Mass)

ADORATION SCHEDULE

Thursday: 8:30 a.m.-5:15p.m In BACK CHAPEL

CONFESSION SCHEDULE

By appointment or from 4-5pm Saturday evening

PARISH CONTACT

Phone: (307) 733-2516

Email: lizzetolm@gmail.com

Mailing Address: PO Box 992, Jackson WY 83001

Physical Address: 201 S Jackson St, Jackson WY 83001

Office hours: Monday- Friday 8:30am- 4:00pm

GUN BARREL
STEAK & GAME HOUSE
 733-3287 * 862 W. BROADWAY

trilipiderm®
 All-Body Moisture Retention Crème

JACKSON'S OWN SOLUTION TO DRY SKIN!
 SOLUCIÓN PARA LA PIEL SECA!

AVAILABLE AT FINE RETAILERS THROUGHOUT JACKSON HOLE

WWW.TRILIPIDERM.COM

A DIFFERENT "KIND" OF REALTOR.

MICHAEL KUDAR

Jackson Hole | Sotheby's INTERNATIONAL REALTY

307.413.0850

kudar@jhsir.com

TLS LIQUOR STORE & WINE LOFT Jackson Hole

115 Buffalo Way
 P.O. Box 8219
 Jackson, WY 83002

307.733.4466 / Fax 307.732.1825
 stephan@WineLiquorBeer.com
 www.WineLiquorBeer.com

Locally Owned
 Community Minded

Belle Cose

Beautiful Things for Entertaining

48 East Broadway • 733-2640 • www.bellecose.com

RENDEZVOUS ENGINEERING

Matt Ostdiek and Bob Ablondi

Civil Engineers • Surveyors • Land Planners

307.733.5252

rdzeng.com
 25 South Gros Ventre Street • Jackson WY 83001

ACE Hardware

475 W. BROADWAY P.O. BOX 2846
 JACKSON HOLE, WY 83001

RUSS ASBELL (307) 733-4676
 Owner/President Fax (307) 733-3661

Porcupine Greenhouse & Nursery

Jackson, Wyoming

Specializing in Cold-Hardy Plants for 42 years

- Native Trees & Shrubs
- Balled & Burlap • Container Nursery Stock
- Large Assortment of Flowering Plants

307-733-5721
 8025 South Porcupine Creek Road
 Monday - Saturday 9-5 • Sunday 10-4

Promoting and supporting the work of the Church across Wyoming.

Wyoming CATHOLIC MINISTRIES FOUNDATION

307-631-4084 wycmf.org info@wycmf.org

PINKY G'S PIZZERIA
 www.pinkygs.com

307.734.7465 • PINKYGSJH@GMAIL.COM
 50 WEST BROADWAY • JACKSON HOLE, WY

TILLEMANS ARCHITECT + BUILDER

Lori M. Tillemans, AIA
 P.O. Box 6525 Jackson, Wyoming 83002
 lori@tillemans.com www.tillemans.com
 (307)413.7731

TOTE TURNER

1315 S. Hwy 89, Suite 103
 PO BOX 2560
 Jackson, WY
 307-733-2464

john.turner@hubinternational.com

- AUTO
- HOME
- LIFE
- BUSINESS

BRANDY & CHRIS LOVERA
 Licensed Agents

307.578.7531
 1632 Beck Ave.
 Cody, WY 82414

HEALTH • LIFE • MEDICARE

ODEN WATCHES & JEWELRY

At Deloney/Glenwood 307-733-4916
 Watches - Engagement - Fashion - Estate - Diamonds

SEASONS
 HANDYWORKS & PROPERTY SERVICES

Your trusted builder and handyman!
 Contact Victor Perez 307-699-8738

Spot Available

Spot Available

Spot Available

Spot Available

Jackson Hole

Gary Glenn, CRS, RSPS

HOMES - LAND - 1031 EXCHANGES
 LICENSED IN IDAHO AND WYOMING

303.909.2299
 gary@garyglenn.net